



**TRADICIONALES FIESTAS  
CAUDETE  
1951**

F. NOY



# UNION DE TRANSPORTES, S. L.

Casa Central en VILLENA:  
Bernardo de Granda, 3 • Teléfono 246

**Transportes generales de mercancías por carretera en vehículos propios**

## A G E N C I A S :

BARCELONA: Rech, 45. Teléfono 215868  
VALENCIA: Pelayo 15 y 17. Teléfono 50772  
y Mariola, 6. Teléfono 11513  
YECLA: Niño, 37. Teléfono 141  
BENEJAMA: S. Fausto, 20  
ALCOY: Generalísimo, 53. Teléfono 1480  
BIAR: José Antonio, 57. Teléfono 15  
CASTALLA: Ramón y Cajal, 3  
ONIL: Avda. José Antonio, 7. Teléfono 18  
IBI: T. Colau. José Antonio, 20. Teléfono 52  
SAX: R. Hervas, 13  
ELDA: G. Mola, 24. Teléfono 99

NOVELDA: P. España, 2. Teléfono 108  
ASPE: Esquina S. José. Teléfono 141  
ALICANTE: Plaza Gabriel Miró, 8. Teléfono 1039  
y Pintor L. Casanova, 23. Teléfono 4290  
ELCHE: Alfonso XII, 27. Teléfono 252  
CREVILLENTE: Corazón de Jesús, 35. Teléfono 91  
ALBATERA: Generalísimo, 43. Teléfono 24  
CALLOSA SEGURA: San Francisco, 38. Teléfono 109  
ORIHUELA: O. Rocamora, 1. Teléfono 244  
MURCIA: C. Pascual, 11. Telf. 2649. Agencia «El Sol»  
VILLENA: C. López Tarruella, 4. Teléfono 173

Agencia en CAUDETE:  
**BERNARDO VILA**  
Maestro Serrano, 21 • Teléfono 48

Fotografías especiales para el Documento  
Nacional de Identidad y Pasaportes

*Fotos Molina*

Fotografías Artísticas :: Reportajes

Mayor, 7

CAUDETE

TRANSPORTES

"FERRIZ"

FRANCISCO FERRIZ GIL

Transportes en general  
::: por camiones :::  
C A U D E T E

C I N E

ESPAÑA

EMPRESA:

*Joaquín Hernández García*

CAUDETE

FERRETERIA - BATERIA DE COCINA - CRISTAL

*Jaime Bañón Martínez*

PAQUETERIA Y OBJETOS PARA REGALO

ABADÍA, 4

CAUDETE

*Caja de Ahorros del Sureste de España*

AGENCIA EN CAUDETE: Luis Golf, 2 :: Teléfono núm. 8

OFICINAS CENTRALES: ALICANTE - SAN FERNANDO, 40

Oficinas en: Cartagena, Murcia, Jumilla, Yecla, Elche, Archena, Callosa de Segura, Molina de Segura, Jijona, Villena, Monóvar, Lorca, Mula, Denia, Elda, Madrid, Cieza, Altea, Castalla, Pego, Pinoso, Santapola, Ondara, Cehegín, Bullas, Callosa de Ensarriá, Onil y Villajoyosa.

PRÓXIMA APERTURA: CARAVACA

ULTRAMARINOS  
COLONIALES  
PAQUETERIA

*Alberto Gimeno Sánchez*

Avenida José Antonio, 44  
CAUDETE (Albacete)

*Juan Calero Díaz*

MAESTRO ALBAÑIL

HERMANOS GIL, 8

CAUDETE (Albacete)

*Francisco Albertos Yagüe*

AGENTE COMERCIAL COLEGIADO

LUIS GOLF, NÚM. 11

CAUDETE

**BANCO**

**DE**

**VIZCAYA**

CAUDETE (Albacete)

PRODUCTOS  
**SANCHEZ**

MARCA REGISTRADA. NÚM. 69214

EN TODA LA GAMA DE FABRICACION DE  
CERAS, CREMAS Y TINTAS PARA EL CALZADO,  
ES LA MARCA DE GARANTIA

San Antonio Abad, 2      Teléfono 9  
**CAUDETE**

**ALMACEN DE MADERAS**

*José Chinchilla Marco*

Tableros-Uralita-Materiales de Construcción  
San Antonio, 134      Teléfono 90      YECLA

Agente de ventas en CAUDETE:  
**GERONIMO ALBERTOS**

Maestro Serrano, 21

Melquisedech Crespo García

**ALPARGATERIA**

ABADIA, 11

CAUDETE

FARMACIA  
**JOSE ESTEVE**

LUIS GOLF, 9  
CAUDETE

**ALFARO**

**SASTRE**



TRABAJOS EN PIEDRA  
Y MARMOL

ESPECIALIDAD EN ARTE  
RELIGIOSO EN MADERA

MIGUEL BAÑON DIAZ

ESCUULTOR

PEDREGUER

(ALICANTE)

# ALMACEN DE PAQUETERIA

MERCERIA • PERFUMERIA  
GENEROS DE PUNTO

## *Comercial Cuadrado*

NAVARRO VILLOSLADA, 10  
TELÉFONO NÚM. 1340  
PAMPLONA

## JOSE TOMAS ALGARRA

Concesionario del Despacho  
Central de la R. E. N. F. E.

### Servicio de PUERTA A PUERTA

Transporte en general, provincial e interprovincial.

Servicio de viajeros a la estación del ferrocarril.

Oficina de Turismo. Se despachan billetes para todos los trenes.

Teléfono núm. 10

CAUDETE (Albacete)



# Joaquín Pagán Pérez

CORRESPONSAL

BANCO CENTRAL  
ALMANSA

BANCO HISPANO AMERICANO  
YECLA

BANCO DE BILBAO  
ALBACETE

Teléfono n.º 4 • CAUDETE

TEJIDOS, HILADOS Y  
TRENZADOS DE YUTE  
Y ESPARTO

# Buc y Sevestre, S. A.

Pérez Galdós, 37-Teléfono 12341

V A L E N C I A

F A B R I C A S :

En VALENCIA, Pérez Galdós, 37

En CAUDETE, Carretera a Villena

RAMON

Beltrán MOLLA

T E J I D O S  
CONFECCIONES • NOVEDADES



HERMANOS GIL, 2  
CAUDETE (Albacete)

Antonio Graciá Molla

MAESTRO DE OBRAS  
CONSTRUCCIONES EN GENERAL

Calle San Juan, 38

CAUDETE

Exposición Muebles

CHINCHILLA • YECLA

Mobiliario general - Proyectos  
Cortinaje - Decoración

Para informes en CAUDETE, diríjanse a

GERÓNIMO ALBERTOS

Maestro Serrano, 21

*Antonio Marco Molina*

TALLER MECANICO

Hermanos Gil, 10

CAUDETE (Albacete)

*José Conejero González*

HORNO Y PANADERIA

Plaza del Carmen, 8

CAUDETE (Albacete)

*Francisco López Donat*

SASTRE

Calvo Sotelo, 1

CAUDETE (Albacete)

*José Tecles García*

PELUQUERIA

Hermanos Gil, 1

CAUDETE (Albacete)

COMESTIBLES  
PAQUETERIA  
COLONIALES

*José Serrano Sánchez*

Plaza del Carmen, 10

CAUDETE

*LA EQUITATIVA*

FUNDACION ROSILLO  
COMPAÑIA ANONIMA DE SEGUROS

AGENCIA LOCAL EN CAUDETE:  
CALVO SOTELO, 3 (Antes Mayor)

JAIME BAÑON SOLERA

*Antonio*

*Sánchez Díaz*

FERRETERIA • DROGAS • MERCERIA  
Especialidad en Medias y Calcetines  
ARTICULOS DE CAZA

Teléfono 32 • CAUDETE (Albacete)

PAÑERIA SEDERIA

VICENTE RAMON MARTINEZ

ARTICULOS PARA SEÑORA

AHORRARA VD. DINERO COMPRANDO  
EN ESTE ESTABLECIMIENTO

LA CASA DE LAS LANAS  
TELEFONO 29

Abadía, 12 CAUDETE

*Julián Requena Solera*

BAR Y PASTELERIA

Calvo Sotelo, 4

CAUDETE (Albacete)

*Bartolomé Azorín Iniesta*

CONSTRUCTOR DE CARROS

Av. José Antonio

CAUDETE (Albacete)

*José Camarasa Albertos*

HORNO Y PANADERIA

General Yagüe, 5 y 7

CAUDETE (Albacete)

*Antonia Gallur Alcover*

ULTRAMARINOS • COLONIALES  
PAQUETERIA

José Antonio, 2

CAUDETE (Albacete)

# Tejidos EL ANGEL

MANUEL CARRION CONEJERO

GRAN SURTIDO EN CONFECCIONES PARA  
CABALLEROS, NOVEDADES DE SEÑORAS, TEJIDOS  
GÉNEROS DE PUNTO Y LANAS



Maestro Serrano, 29

CAUDETE

(Albacete)

CONFECCIONES  
TEJIDOS • NOVEDADES

**Bernardo Requena García**

CALVO SOTELO, 13  
CAUDETE

CINE

**CALDERON**

EMPRESARIO:  
JOSE RODRIGUEZ LOPEZ

*¡Los mejores programas!*

CAUDETE

*José María Beltrán*

COMESTIBLES • PAQUETERIA

Pl. General Mola, 1 CAUDETE (Albacete)

*Francisco Bañón Díaz*

ESCULTOR

Dena Martínez, 26 CAUDETE (Albacete)

**Celestino Amorós Hernández**

CARNICERO  
TELÉFONO 35

Cámara Frigorífica

Despacho: Pl. Mercado, 9  
CAUDETE (Albacete)

**Pascual Medina**

CARNES FRESCAS

Plaza Mercado, 6 CAUDETE (Albacete)

*Joaquina Amorós Benito*

JOSE ANTONIO, 35

CAUDETE (Albacete)

TEJIDOS : : : CONFECCIONES  
GÉNEROS DE PUNTO

SIEMPRE NOVEDADES en SEÑORA  
y CABALLERO

Gran Variedad de Artículos para  
Trajes de Caballero

## Gaspar Graciá Requena

Ultramarinos - Mercería y Novedades - Artículos  
de Piel y Bisutería fina - Artículos para regalos  
Calle San Antonio, 5 CAUDETE (Albacete)

## Julían Bañón Amorós

HORNO Y PANADERIA

Calle San Antonio, 9 CAUDETE (Albacete)

## Miguel Rey Marcos

Vinos, Vermouth y aperitivos de todas clases  
Calle del Mercado CAUDETE (Albacete)

## Miguel Graciá Martínez

APERITIVOS Y VERMOUTH

Avda. José Antonio, 17 CAUDETE (Albacete)

## Pedro Huesca Esteve

LA MEJOR CASA DE CALZADO

Calle de Sagasta ALICANTE

## Manuela Conejero

CARNICERIA

Despacho: Plaza del Mercado, 4  
CAUDETE (Albacete)

## Antonio Martínez Albertos

Calzado de todas clases

Mercado, 2 CAUDETE (Albacete)

## Carmen Graciá Requena

Comadrona y Practicante

José Antonio, 17 CAUDETE (Albacete)

## Rodes Fajardo Hnos.

Fábrica de Muebles de todas clases y estilos

San Francisco, 3 y Doctor Manero Mollá, 4  
Fábrica: Maestro Alonso, 63 ALICANTE

## Hija de Antonio Martínez

FARMACIA

CAUDETE (Albacete)

## CICLOS

### Manuel Castillo Navarro

MECANICO PROFESIONAL

Reparaciones de Bicicletas con garantía  
PRECIOS ECONOMICOS

Avenida José Antonio, 50 CAUDETE (Albacete)

## LA ALIANZA ESPAÑOLA, S. A.

de Seguros sobre Enfermedades y Entierro

Más de 50 sucursales en varias poblaciones de España

Capital suscrito y desembolsado 1.200.000 pesetas

Domicilio social: C. del Teniente Alvarez Soto, 4 entlo. izqda.

Teléfono 1758 - ALICANTE

SUCURSAL DE CAUDETE: PLAZA NUEVA, 12

## Antonio Sanchez Milán

CARNICERO

Despacho: Plaza del Mercado, 10 CAUDETE (Albacete)

## Francisco Carrión Díaz

CARNICERO

Plaza del Mercado, 14 Teléfono 36 CAUDETE (Albacete)

CARNICERO

## Antonio Solera Navarro

(EL PEQUEÑO)

Despacho: Plaza del Mercado, 11 CAUDETE (Albacete)

## Manuel Gallur Alcover

CARNICERO

Despacho: Plaza del Mercado, 19 CAUDETE (Albacete)



# Las verdaderas

## TRADICIONES CAUDETANAS



IGUIENDO la trayectoria ideológica del año pasado, podemos, en este Año Santo, ahondar en el verdadero sentido de la tradición.

Caudete es un pueblo eminentemente tradicional. Ante la proximidad de sus fiestas religiosas, tocamos la genuina fuente de sus tradiciones, la Virgen de Gracia.

Aquí se centra la cuestión. Con Ella todo se explica, sin Ella todo falta; pero hay que destacar una observación importante, y es que hablando de tradiciones, pasa algo semejante a lo que ocurre con la moneda; junto a la verdadera y legítima moneda, puede circular la falsa. El gran Maestro de la verdad, N. S. Jesucristo, ya lo hacía constar en el Santo Evangelio (Marc. 7-9-13).

Aún perdura en vuestros oídos las palabras que en la tardeada del año pasado, y momentos antes de la Coronación, el Sr. Obispo de nuestra Diócesis, Dr. D. Arturo Tabera y Araoz, en hábitos pontificales, y con acento conmovedores de fuerte colorido de historia vieja y austero patetismo ascético, a tono con el cuadro impresionante del momento, coronaba a la Virgen de Gracia. Todo aquel cuadro resaltaba en perfiles airoso de represada densidad, de fervor austero y erguido.

Como evocación de Cruzados, la bendición del Pastor y Obispo, cuyo báculo vigilante remataba ante aquellos millares de caudetanos con sus banderas.

Por la Virgen de Gracia salistéis con fervor mariano y espíritu de reparación, y a partir de entonces, y a lo largo de este Año Santo ¡Qué confesiones! ¡Qué modo de vivir alerta en la gracia! ¡Qué unión con el pastor! Y en el día del Dogma de la Asunción ¡Qué procesión con su Imágen bendita!

Más tarde el gran Jubileo ¡Qué fervor y que Comuniones! Los buenos caudetanos son los mejores Cruzados de la Santísima Virgen de Gracia.

¡A fiestas, pues, a rendir el homenaje de nuestra devoción, poniendo el fuego de nuestros labios en la Venerada Imágen, flor de Caudete.

A levantar en la hidalga Villa un trofeo de corazones fervorosos, digno de esta tierra caudetana y de la Cruzada más limpia de la historia.

A estrechar los lazos de la M. I. Mayordomía y Cofradía ya aprobada por el Rvdmo. Prelado.

Vamos, pues, a recoger las tradiciones perdidas dejadas como pepitas de oro a las márgenes del río de los acontecimientos.

A rezar como nuestros antepasados; a pensar y decir, a cantar y bailar como ellos; a ser como ellos, hombres de palabra y lealtad, cortos en dichos y largos en hechos, trabajadores austeros de costumbres sencillas y puras, valientes para defender a Dios y de respeto al sacerdote.

A ser las jóvenes y mujeres de Caudete como sus madres y abuelas, reinas del hogar, recoletas y puras, hacendosas, amables y ahorradoras, forjadoras de santos sacerdotes, sencillas en el vestir, prudentes en el hablar, cortas en el holgar, largas en el rezar, enteras en el sufrir y santas en la muerte.

Vayamos a fiestas a declarar guerra sin cuartel a la blasfemia, al hablar torpe y lascivo, a la profanación de las fiestas, a las modas indecentes, consigna de la masonería, a las diversiones impuras que roen la virilidad de nuestros jóvenes, a los bailes agarrados, ráfagas del infierno que sopla sobre la inmundicia. Porque si las fiestas de Caudete no fueren santas, significaría que las falsas tradiciones, como la falsa moneda, habría suplantado las auténticas tradiciones del pueblo.

EL CURA

# Franco

CAUDILLO  
DE ESPAÑA



*A ti, Capitán de España, puesto por Dios para regir con mano firme la nave de la Patria al través de estos tiempos heroicos, saluda Caudete en ocasión de sus fiestas solemnes y te ofrece como prueba de cordial y rendido homenaje, el testimonio sincero de su adhesión inquebrantable.*

Excmo. y Rvdo. Sr. Dr. D. ARTURO TABERA Y ARAOZ, Prelado amantísimo de esta Diócesis. Caudete, siguiendo sus viejas tradiciones de piedad, recibe con el corazón henchido de alegría a su hijo predilecto por su catolicidad.



Excmo. Sr. D. FRANCISCO RODRIGUEZ ACOSTA, Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento que durante su ininterrumpida actuación en favor de los intereses de la provincia, ha sabido granjearse el cariño y respeto de todos los caudetanos.





¡Mírala, caudetano, qué encantadora y simpática! ¿La conoces? Es tu misma Virgen de Gracia, que con traje un poco distinto se venera, ya desde mediados o fines del siglo XV en PARACUELLOS DE LA VEGA (CUENCA), villorrio distante, abrupto y aislado, en su ermita junto a la fuente de la Virgen, en Prado Gordo. Pocas Historias de Imágenes gozan de tan fehaciente testimonio.

## ¡Hasta siempre!

*Huele el campo a tomillo y flor de acacia,  
Vuelve la savia y canta la pradera,  
Y vuelve de Septiembre, la quimera,  
Donde el amor, con la ilusión, se sacia.*

*Cuando mis versos caigan en desgracia,  
Cuando a la vida terrenal yo muera,  
Haz que vuelva mi eterna mensajera...  
La Santa inspiración, Virgen de Gracia.*

*Instinto de vivir es en el alma,  
Presagio de una vida que no acabe,  
La vida verdadera, en paz y en calma.*

*Dame cantar tu gloria, y que te alabe  
Por los siglos sin fin ¡Mística Palma!  
Pues ya va a naufragar mi pobre nave.*

*¡Sálvala del apuro — Virgen Santa —  
Y llévala hacia Ti, puerto seguro,  
Mientras mi lengua, sin cesar, te canta!*

**JOSÉ VICEDO CALATAYUD**

# EL TRIUNFO

## de la FE



**L**A impresión que me traje de aquellos inolvidables días, pasados en Caudete, —los primeros de mi estancia en la Diócesis que acababa de nacer en mis brazos— perdura aún viva y palpitante.

Aún me parece estar viendo todo el colorido de vuestra Ciudad, ardiendo en fiestas; la vistosidad de vuestras calles, profusamente engalanadas; el paso decidido y marcial de vuestros hombres, con aire y estilo seculares; el rodar vistoso de las banderas, empuñadas por manos vigorosas; el desfilar incesante e interminable de la procesión, que agruparía en torno de la Virgen de Gracia a la Ciudad entera y a todos sus hijos, que, desde lejos, venían a manifestar a su Patrona todo el cariño de sus corazones.

Y me parece oír también, cercano, definido, inconfundible, el tronar de los arcabuces, en manos de vuestros mozos y de vuestros hombres; aquellos disparos solemnes, al placentero caer de la tarde o al medroso despuntar del día, verdaderos besos y pipopos dirigidos amorosamente a vuestra Virgen, que, teniendo todo de Madre, tiene tanto de Guerrera. La oración de vuestro corazón y de vuestros labios, hecha estruendo en la boca de vuestros arcabuces historiados; mejor, el estruendo de vuestras armas, hecho oración. Pero un estruendo fragoroso, rotundo, para decir a todos los vientos lo profundo y recio de vuestras convicciones religiosas y para que todos se

enteren de que Caudete ama apasionadamente a su Virgen de Gracia.

Sobre todo, recuerdo la ceremonia imponente de la Coronación,—muchas veces los ojos se me van gozosamente a la fotografía de aquel acto, que tengo muy cerca de mí,—la emoción inenarrable del momento, subrayada por aquella imponente multitud, la mejor alfombra y peana para nuestra amada Virgen.

¡Lástima grande que Caudete esté, geográficamente, tan lejos a pesar de estar muy cerca y bien metida dentro del alma y ser una de las predilectas, porque se lo merece! Digo lástima, porque, si no estuviera tan alejada, yo la visitaría con más frecuencia, gozando avaramente de su simpatía, de su hidalguía y religiosidad.

También este año iré a postrarme a los pies de la Virgen de Gracia y a vivir, con los hijos de Caudete, los días hermosos e imborrables de sus fiestas. ¡Ah!... y este año no me pierdo, como el pasado, la emoción de las luchas y de la toma del Castillo, todo el sabor de vuestras fiestas, que condensan en su tipismo único y tradicional, mejor que los mármoles que se calcinan, la historia toda, el presente y el futuro de Caudete. ¡El triunfo de la Fe, por el amor a María!

Con una cordial bendición

† Arturo, Obispo de Albacete

# Una joya literaria caudetana desconocida

**B**EN podemos blasonar los caudetanos los prósperos sucesos, que logró nuestra Historia de la Virgen de Gracia, pues fueron tan cumplidos, que ni siquiera faltó quien emplease los fillos de su clásica erudición en transcribirla en elegantísimos versos a manera de drama religioso o de AUTO SACRAMENTAL al uso y estilo de la época clásica correspondiente.

Leemos, en efecto, en la Historia de Ntra. Sra. de Gracia, que «el doctor Don Juan Bautista Almazán, médico de la Villa de Caudete, redujo a verso esta sagrada historia, que dividió en dos partes; y ambas con permiso *in scriptis* del Ilustrísimo Sr. D. Andrés Balaguer, obispo de Orihuela, dado a 23 de agosto de 1617, se han representado en la iglesia parroquial de Caudete...».

Esta Historia en verso, o AUTOS, que amablemente nos ha facilitado el Ayuntamiento de Paracuellos de la Vega (Cuenca), donde todavía se representan cada 25 años, llevan por encabezamiento esta inscripción: «AUTOS de la Historia de Ntra. Sra. de Gracia, que se venera su Imágen en la Villa de Caudete, Reino de Valencia, Obispado de Orihuela, siendo aparecida en la fuente que llaman de la Virgen, Prado Gordo, término de esta Villa de Paracuellos.—Su autor: D. Juan Bautista Almazán. Año de 1555.—Al final de la copia se lee esta nota: «Copié estos Autos yo Lorenzo Joseph Evangelio, escribano de su Majestad público del Número y Ayuntamiento de esta Villa de Paracuellos, para mi regalo y memoria de su célebre Historia, en ella y al ingreso de este año de mil setecientos sesenta y dos. Lorenzo Joseph Evangelio. Rubricado.»

No tenemos más noticias de este Don Juan Bautista Almazán (1). Pero por las notas internas de los dichos Autos, consta ser hombre de vastísima erudición clásica en el sentido riguroso de esta palabra, siquiera un tanto tocado del Conceptismo y Culteranismo, que ya entonces (año de 1555 por tanto, antes de Góngora) comenzaba a pomponear su hinchazón en nuestra literatura.

De estas notas internas escogemos ahora éstas: 1.º La trama fácil y bien urdida con que desenvuelve los dos hechos fundamentales de los relativos Autos, a saber: el enterramiento y el desenterramiento de la veneranda Imágen, cada uno de los cuales divide en tres jornadas, según la nomenclatura entonces usada y que corresponden a la exposición, nudo y desenlace de los buenos dramas.

2.º La verisimilitud histórica y artística de los personajes con gran tino escogidos.

3.º El oportunísimo empleo del tipo gracioso, que es en el primer Auto el Hermano Clemente y, en el segundo,

el Morisco Zulema, según fué estilo de nuestro teatro clásico.

4.º La frase del todo castiza, gala de nuestro clásico decir.

5.º El gran uso y fácil manejo, en variadísimas formas, del verso endecasílabo y de la lira, que entonces corrían muy validos en nuestra literatura por el influjo de la escuela italiana (Boscán, Garcilaso de la Vega, etc).

6.º Nótanse, con todo, repuntes de Conceptismo y Culteranismo, que ya entonces estaba en ciernes, como va dicho.

Todas estas notas internas acreditan a nuestro D. Juan de autor clásico a toda prueba, y sirven para clasificar nuestros Autos de obra enteramente clásica, que bien puede figurar en el catálogo de las obras clásicas de aquella época, a saber, en los albores del siglo de oro de nuestra gallardísima literatura; siquiera no hubiera llegado aún a su apogeo y máximo perfeccionamiento nuestra española lengua, y de que con justo título puede hacer gala el pueblo de Caudete. Todo lo cual pensamos ir describiendo más por menor en estos articulitos del PROGRAMA DE FIESTAS en los años subsiguientes, si es que las cosas siguen en un mismo o mejor ser y Dios nos conserva la vida para contento de buenos y tormento de malos, así como oportunamente habrá que decir algo de los actuales «Episodios Caudetanos» de D. Juan Vespa, en su relación con los antiguos Autos, y de la reforma introducida por D. Manuel Bañón y D. Manuel Martí.

En el entretanto, cobrándonos de la fatiga y hastío de la mundanescas farsas, bien podemos darnos a dulce sueño; como Tarife en la sierra Oliva; aunque con más afortunado y acariciador sueño que el suyo; fantaseando deliciosamente sobre el bizarro e hidalgo CAUDETE de nuestros mayores, que supo dar tan glorioso mate a la morisma que, como decía D. Artal al Rey D. Jaime:

Mientras duró lo fogoso  
de la guerra, sangre mora  
guarnecía las murallas  
de claveles y amapolas;

que por su posición geográfica, por su historia y por su denodada valentía, de entrambas partes requerida y estimada, enlazaba en su Escudo las Barras de Aragón con los Castillos y Homensajes de Castilla; que grajeaba las heráldicas Alas, símbolo de su intrepidez; que fraguaba su grandeza y sus hombres en la forja de la Religión, al calor de la devoción de la Virgen María y en el troquel de ideas y amores patrióticos; y que, en fin, immortalizaba su Historia en bien cortado drama religioso, que es juntamente su GLORIOSA EPOPEYA.

(1) Sólo a título de curiosa información y de archivo, copiamos del *Diccionario de Espasa* lo siguiente: «ALMAZAN (Agustín). *Biol.* Escritor español del siglo XVI, que en 1553 publicó en Madrid una traducción de *El Momo* del italiano León Bautista Alberdi, que figura en el Catálogo de Autoridades, publicado en 1817 por la Academia de la Lengua». No deja, en verdad, de ser curioso, que coincidan con nuestro D. Juan el apellido, la época y el ramo literario.

# Adelante"

*Por Luis Pascual Teresa*

**CU**ANDO el año pasado, por fechas semejantes, fui invitado por quien podía hacerlo, para colaborar en la confección del programa de fiestas en honor de Nuestra Señora de Gracia, a la par que la natural satisfacción por tal delicadeza, sentí unos grandes deseos de realizar un trabajo digno de la finalidad a que iba destinado. A conseguirlo dediqué todas mis facultades intelectuales, y mi capacidad de entusiasmo y devoción religiosa; posteriormente, vuestra indulgencia, colocó en lugar destacado del programa el artículo de referencia. Llevaba por título «Propuesta» y hay que reconocer que la tal iniciativa tuvo la contestación más cumplida y rápida que se haya podido presentar en el mundo. En los momentos en que yo escribía, y con toda seguridad con mucha antelación, nuestros paisanos de las colonias caudetanas de Valencia y Barcelona, estaban planeando la realización de uno de los actos más emocionantes y espectaculares que se desarrollaron en las fiestas del año pasado. Y es que, a la manera como en una familia, sus componentes se sienten unidos por un común amor a los padres, y a ellos mismos entre sí, nuestro pueblo despierta iguales sentimientos respecto de todos sus hijos, y sobre todo cuando llegan estos esplendorosos días del mes de septiembre en que nuestro amor a la Virgen de Gracia nos hace pensar, sentir y gozar de la misma manera.

Esta unanimidad de los caudetanos respecto a las fiestas de septiembre, ofrece todas las características de un fenómeno psicológico-colectivo, cuya importancia merece ser destacada y definida. No se puede decir que se trata de una mera coincidencia. El término coincidencia está falto del factor espiritual y volitivo. Coincidimos en la necesidad de que es preciso comer para poder subsistir. Se coincide en la calle con los peatones, y en el ferrocarril con los viajeros, y con los pasajeros en el barco; todos coinciden en la necesidad de desplazarse, pero el hecho causal de coincidir en este aspecto, no quiere decir que estén identificados. Llegados al término del viaje, cada cual, habrá de encaminarse al sitio de su destino, al que constituya el motivo, la razón, el fundamento de su actividad. Por eso nos parece el término identificación el que refleja el estado de ánimo de los hijos de Caudete respecto de sus fiestas; ya que pensamos lo mismo, no sólo respecto del presente, sino del pasado, y estoy completamente seguro que en lo que mira al futuro de las mismas. Porque, superados los primeros ensayos de renovación y acrecentamiento, puestos en práctica ya con tan feliz resultado el año 1950, quedan dibujados con líneas perfectamente claras y destacadas, los nuevos horizontes que se presentan ante nuestra vista. Las tradicionales fiestas de Septiembre en Caudete, como centro de atracción, turística, artística y religiosa

de toda la zona de Levante y del antiguo Reino de Murcia que le rodea, entre todas las demás que se celebren por esta época. Para ello, tenemos todas las condiciones que se precisan. Riqueza, entusiasmo y valores espirituales e intelectuales. Solo es preciso que nos lo pongamos. El éxito alcanzado en lo pretérito, nos debe dar fuerzas para conseguir lo que sea preciso en el porvenir. Para mí, personalmente, constituye motivo de un gran placer el poder contestar satisfactoria y cumplidamente a estos amigos de tierras andaluzas, cuando al contemplar con sorpresa el magnífico programa de fiestas, con sus alardes tipográficos, lujo de presentación, y contenido de actividades a desarrollar, se quedan completamente extrañados, de como un pueblo más pequeño que el suyo, puede cumplir con éxito todos los actos que en él se incluyen. Entre otras cosas, me preguntan cómo se resuelve el alojamiento de los componentes de esas cuatro Bandas de música que se anuncian, y el de los de la otra de Villanueva de Castellón, con sus ochenta y pico de plazas, que una de las noches dá un concierto en la P. del Caudillo, siendo así que no hay más que una fonda de capacidad reducida y una posada. Y la contestación que parece imposible, fluye de mis labios espontánea haciendo una exposición objetiva de los hechos. Porque cada edificio, cada casa, cada hogar de Caudete en estos días, se convierte en albergue, refugio y asilo, no sólo de los centenares de músicos que componen las bandas de música, sino de los miles de forasteros que acuden cada año, atraídos ya, por la brillantez y belleza de nuestros festejos; poniéndose de manifiesto de esta forma, no sólo la manera de resolver un problema de alojamiento de difícil solución, sino a la vez, y esto es lo más importante, el grado de cultura de un pueblo que comparte con el extraño en estos días, el pan y la alegría a través de una generosa y amplia hospitalidad, libre y espontáneamente ofrecida.

Y no se piense que se dice esto a humo

de pajas, por un pueril alarde de amor a la patria chica falsamente comprendido. Nada más lejos de mi ánimo. Eso sería tanto como atribuirme una condición de adulador e hipócrita, que si no pongo en práctica en mi vida particular y profesional, incluso en algunos momentos en que es conveniente y hasta necesario el empleo de algunas pequeñas dosis de estas dos cosas, no hay razón para creer que voy a hacer uso de ellas en estos momentos. No. Nada más lejos de la verdad. Por el contrario, lo que afirmado queda, no es más que el reflejo de la más estricta realidad, y su motivación obedece a una superación en nuestras tierras de ciertas etapas de lo económico-político-social, apenas iniciada en éstas, que influyen en la formación de la persona individual, y le inculca un espíritu de previsión, cooperación, organización, empresa, etc., que tanto echo de menos por aquí. Si se añade el aglutinante de una fe religiosa fuertemente sentida, bajo una dirección sabia y prudente, nadie se extrañará de los felices resultados obtenidos en este aspecto.

Por lo expuesto, no podemos por menos que contemplar optimistas, el conjunto de factores que intervienen en el éxito creciente de nuestros festejos, y al comprobar su alta calidad y positiva eficacia, nos dirigimos a las dignas Autoridades Eclesiásticas y Civiles, con el ruego de que perseveren en la conducta emprendida y continúen prestando su apoyo moral y material a esas corrientes de sana opinión de dentro y fuera, que con su organización, laboriosidad y entusiasmo, no sólo han obtenido nuevos alicientes, sino que al conseguir desorbitar el ámbito local por la resonancia de sus actos y trascender más allá del límite del término, están logrando ya, desde el principio y victoriosamente para Caudete, esa capitalidad o centro de atracción turística, artística y religiosa de que hemos hecho mención en el curso de nuestro escrito.

¡Adelante, pues!

Mancha Real, julio de 1951.

## en las FIESTAS DE CAUDETE

Las ideas que tienen que constituir el eje de nuestra vida personal y nacional, son las de Religión y Patria.

No es éste el lugar apropiado para entrar en un exámen filosófico del sentimiento religioso; nos basta afirmar que es, como una especie de anhelo natural del alma hacia su destino de perfección y eternidad. Y, como profesional de la enseñanza, puedo afirmar que un pueblo depende de los niños, de su infancia, y que lo que importa es que esos niños, que van a las escuelas, vayan ampliando el concepto de la vida en el sentido religioso. De que ella, «en lo terrenal», solo es camino de tránsito y prueba y que el término de la misma está en la región de lo supra-sensible, de lo infinito, esto es, en una vida eterna, en la que se resuelve de modo definitivo el problema de perfección y de felicidad, que es también de sanción o de recompensa.

Las Madres Caudetanas saben instintivamente este principio fundamental en el que pone la educación cristiana sus cimientos, y, a sus hijos, aun varones, en arrebatos de santa alegría y amor, les llaman «Virgen de Gracia»... ¿Que importa su naturaleza, niño o niña, si afirmar el sentimiento religioso supone, nada menos, que resolver espiritualmente, el problema transcendental de su felicidad?

Los niños de Caudete, entre los niños de España, son los primeros en saber decir «Virgen de Gracia». Y aunque es muy natural, ya que es nuestra Patrona, es muy importante y significativo, ya que entre todas las advocaciones de la Señora, ésta de Gracia es, además de las más hermosas, de una trascendencia sin límite, ya que la Gracia es el escudo que nos redime de la esclavitud del Pecado, lo que da una libertad, que otro pueblo no tiene, a los hijos de Caudete.

El formar un sentimiento no es sólo obra del razonar sino acto emocional. Es preciso acudir al excitante afectivo, dramatizando, en todo lo posible, los hechos.

Caudete, con su Virgen de Gracia, con sus fiestas de Moros y Cristianos, con aires de reconquista, tiene una inagotable mina de emociones para formar a sus hijos en su doble faceta religioso-patriótica.

Y atendiendo a esta educación, porque sus padres lo hicieron—hermosa tradición—, como grandes profesores, éstos Padres caudetanos, quieren que sus hijos sientan como ellos, como sus abue-

los, entusiasmo por los trabucazos de Bandoleros, de Moros, de Antigua o de Cristianos. Y para acostumbrarlos, aguantan impávidos en una esquina, con el niño en brazos, el desfile de una comparsa. Pero es que antes de llegar a esa prueba dura, con gran metodología, le han hablado al calor del hogar, noche tras noche, en las largas veladas del invierno, de cómo disparaba su abuelo, su padre, o de cómo dispara su hermano; de los kilos de pólvora que gastó el año pasado; de cómo la gente miraba a su abuelo cuando hacía el saludo a la Virgen... Y todos saben, por oírla mil veces, la Historia de la Virgen de Gracia, de la Retama de Juan López...

Y estos niños, en cuanto saben andar, con ese bagaje de conocimientos emocionales, pero muy adentro de su alma, en cuanto suena el clarín, ya recorren con los «volantes» todas las calles del Pueblo... y, luego, cuando la Virgen, como cansada de tanta alegría, de derramar tantas gracias y sonrisas a sus hijos, queda en el Santuario, ellos los niños, hacen sus fiestas con sus Capitanes, Abanderados, Volantes, con sus guerrillas... pero sin la Virgen de Gracia. La Virgen de Gracia no se puede imitar, pero saben ellos muy bien, que los mira desde su Camerin.

Esa riqueza de sentimientos religiosos, sembrados en su infancia y que despiertan años tras años miles de arcabuzazos, hacen que los caudetanos sean buenos cristianos—cristianos viejos al decir de la Reconquista—y, aun lejos de Caudete, al llegar Septiembre, sientan un algo, muy difícil de explicar y muy fácil de sentir, que les empuja a Caudete, a sus fiestas de tradición y de fe, como rejuvenecer su espíritu de patriotismo y devoción a la Madre de Dios.

Son fiestas de verdad, con ansias históricas de ser y de gloria, es decir, con destino histórico. Hay un «yo patrio» como un «yo personal». Caudete sabe tener, en esas fiestas de Septiembre, junto a su Virgen de Gracia—fuente de vida y libertad—, la idea central en la formación del sentimiento patriótico, y es la de infundir a sus hijos la alegría y orgullo—santo orgullo—de ser caudetano y español. Junto a la historia de Juan López, todos los padres de Caudete saben decirle a sus hijos, mejor que el mejor de los Maestros, esos versos del Bandolero...

«criados en la montaña,  
para defender a España,  
siempre serán los primeros...»

# Nos dicen...

...Los chicos de la imprenta, que no llenemos tantas cuartillas, o que los artículos no sean tan largos.

...Que este año no se olvidará Manuel de comenzar la elevación del PALO el día 15 de Agosto.

...Que entre las Colonias de caudetanos existe un gran entusiasmo por asombrar a sus paisanos.

...Que los catalanes proyectan invitar a sus expensas a unos caudetanos que no podrán venir normalmente.

...Que los madrileños regalan la iluminación fluorescente para el camarín y la carrera.

...Que ignoramos si han tenido en cuenta la Tensión de ANRALA.

...Que un organillo castizo amenizará la entrada de la representación madrileña.

...Que los valencianos amenazan con liquidar las existencias de truenos.

...Que no se ponen de acuerdo sobre el obsequio a la Virgen.

...Que, como de costumbre, y eso es muy serio, llegará tarde la carroza del M. I. Ayuntamiento.

...Que las presidencias de los grupos regionales de caudetanos son dignamente llevadas por don Pedro Amorós García, Barcelona; don Juan Tomás Ortuño, Madrid, y por don Cándido Albertos Carreras, Valencia.

...Que alicantinos y murcianos no han dicho esta boca es mía.

...Que este año se producirá un fenómeno nuevo asistiendo más comparsas a las misas y guerrillas que a las invitaciones de los capitanes y abanderados.

...Que se encuentra pendiente de la aprobación del Excelentísimo y Reverendísimo Señor Doctor Don Arturo Tabera y Araoz, obispo de Albacete, el Estatuto de la M. I. Mayordomía y Cofradía de Nuestra Señora la Virgen de Gracia.

...Que estará constituida por los cofrades, por un número ilimitado de mayordomos, siendo regidos por 25 mayordomos efectivos que cambiarán cada año por terceras partes.

...Que los cofrades sólo abonarán una cuota de seis pesetas anuales.

...Que los mayordomos tendrán por cuota la cantidad de seis pesetas.

...Que los efectivos durante su mandato abonarán ciento veinticinco.

...Que se espera del amor a Nuestra Patrona gran número de cofrades y mayordomos.

...Que el camarín de la parroquia está en estado de ruina.

...Que parece ser que algunos valientes intentan remediar el mal.

...Que no acaban de ponerse de acuerdo.

...Que un religioso muy competente está haciendo unos trabajos sobre el LUCERO DE CAUDETE.

...Que, ante la abundancia de originales para el programa, algunos trabajos quedaron en carpeta para años próximos.

...Que, como el año ha sido bueno, se notará el aumento de disparos, de pastas y limosnas.

...Que se recibirán con mucho gusto cuantas sugerencias se hagan sobre el mejoramiento de las fiestas.

...Que será conveniente aumentar en dos días los de fiestas, a fin de poder hacer la Gran Semana Caudetana.

...Que la distancia transforma un poco la real visión de algunos caudetanos.

...Que con la colaboración de todos se podría llegar en la Gran Semana a la organización de Feria de Ganados, Pregón de Fiestas, Juegos Florales, Exposiciones, Conciertos, manteniendo íntegros por otro lado los actuales festejos y necesitando una gran semana de descanso a continuación.

**...y por último, después de imprimir el programa de fiestas, nos dicen que, en sustitución de la Banda de Música de Biar, actuará la de Novelda.**



A



## los ojos de la Virgen de Gracia

POR JUAN L.



Ojos garzos muy abiertos  
Por mirarme con holgura;  
Ojos garzos muy despiertos  
Por velar mi desventura.

Si al mirar me provocáis  
A que os vuelva la mirada  
¿Es que en los ojos cifrada  
Mi dicha y mi bien guardáis?

Pues sí espejos ellos son  
De lo que el pecho atesora,  
Me habréis de guardar, Señora,  
Un cielo en el corazón.

Porque brillar veo en ellos,  
Entre irisados fulgores,  
Del firmamento esplendores,  
De divinidad destellos.

## Tarde

Tarde aromada y vistosa  
como flores de geranios...

Postrera tarde de fiestas  
que distraes con halagos  
a la ensimismada villa,  
que añora rutas de antaño,  
mientras gustas de la ermita,  
dulcedumbre de milagros.

¡Cómo sabes aliñarte  
en el camino galano,  
con el verde de sus árboles  
que toman tu tono mágico!

La devota procesión  
repleta de amores sacros,  
va con la bendita Virgen  
que a su ermita está llegando,  
entre sus albricias, tarde,  
que ríman lindos relatos.

\* \* \*

Espera, tarde, entretente  
rutilando en los collados.

Espérate, aunque te robe  
prímor el paisaje claro.

Mañana ya no habrá fiestas;  
quizás haya un nublo cárdeno  
preludio otoñal, anuncio  
de inexpresivos ocasos.

Tarde diáfana, pulida  
como flores de geranio,  
que asomadas a la reja  
fueran la calle aromando.

\* \* \*

El horizonte se duerme  
sobre la pausa del campo...

Y allá el ciprés, monaguillo  
del parroquial campanario  
ya se quiere preparar  
para los toques del Angelus.

*Evaristo Bañón*



# Un poco de literatura

Nunca será bien ponderada y agradecida la iniciativa de crear este programa; de su significación en orden al esplendor de nuestras fiestas y al engrandecimiento de Caudete, será el tiempo, el que se encargue de constatarla, con la precisión con que, en la lejanía, se valoran todos los fenómenos sociales; nuestros hijos justipreciarán la labor que ha realizado y tiene que realizar este programa, si se continúa, como ha de proseguirse, y en ello hemos de poner todos los caudetanos el máximo empeño, la trayectoria por él iniciada.

En primer lugar, cumple una misión que, si prima facie, podría estimarse como exclusivamente sentimental, al llevar a esa pléyade de paisanos que estamos esparcidos por el mundo, el símbolo más representativo de nuestra fe y esa gama infinita de recuerdos, impresa en lo más recóndito de nuestra alma y que están vinculados a ese venturoso trozo de terreno que nos vió nacer, a poco que meditemos, observaremos que aquella misión, es mucho más amplia y trascendente.

Sería del mayor interés, poder formar un anecdotario, con todas las reacciones que provoca la llegada del programa a cada uno de esos hogares caudetanos dispersos a todo lo ancho de la tierra; de él deduciríamos conclusiones, que podríamos agrupar bajo el común denominador de unidad en la fe de nuestros mayores y en el porvenir de Caudete.

Que esa misión rebasa el ámbito sentimental, se demostró el pasado año, con aquel inolvidable recibimiento a los caudetanos ausentes, que con tanto acierto organizó nuestra Corporación Municipal, y al que cooperaron, con tanto entusiasmo, los valencianos y catalanes; esa recepción, es un acto incorporado ya definitivamente a nuestros festejos tradicionales; de que así sea, y de que en años sucesivos se supere, se encargarán esas colonias de caudetanos que, tan admirablemente, se han organizado en Valencia y Barcelona, a la que seguirá la de Andalucía, que si escasa en número, no cede la primacía en fervor y entusiasmo.

He aquí ya un fruto maduro, surgido al calor de estas páginas del programa, que si no van avaladas por prestigiosas firmas, llevan en cambio, en cada una de sus líneas, algo que no se compra ni se vende, que penetra en el corazón de los caudetanos hasta su fibra más sensible, porque están dictadas por ese entusiasmo que se cimenta en recuerdos de infancia, que es pureza y sencillez, fe, patria y amor.

No es necesario encarecer la importancia que para el futuro de Caudete, han de tener esas colonias que nuestros paisanos están organizando; si por una parte suponen una prolongación de nuestro pueblo, más allá de nuestro suelo, por otra, es la reunión de entusiasmos y de esfuerzos, la aglutinación de voluntades y la canalización de iniciativas, que hán de contribuir a la grandeza y prosperidad de nuestro Caudete; y lo que es más importante, es mantener en constante ignición, esa llamita de nuestra fe en la Virgen de Gracia.

He aquí, por qué la literatura reclama su puesto en nuestras fiestas; los pueblos no pueden vivir al margen de las letras; de los afanes de los hombres y de las colectividades, solo quedan los monumentos, que perpetúan en piedra sus hechos; las obras de arte, que fijan sus inquietudes en lienzos y mármoles; y los manuscritos y la letra impresa, que legan a la posteridad, lo mejor y más bello del ser humano; sus ideas y ambiciones.

A nuestros festejos, se ha incorporado ya esa manifestación de arte, que supone ese magnífico concierto que, tan felizmente, ha sabido organizar nuestro Alcalde; de labios muy autorizados, oímos el año último, los elogios que suscitó ese acto, que tan alto pone el nombre de

Caudete y que da un rango a nuestra fiesta, del que carecía.

Hemos conseguido que el arte, en una de sus manifestaciones más bellas e inteligentes, llegue al pueblo, porque solo una población que siente la música, es capaz de ofrecer aquel maravilloso espectáculo que presentaba la plaza de la Iglesia el pasado año, escuchando, con religioso silencio, todo un programa de música sinfónica.

Pues algo análogo hemos de hacer en el campo de las letras; la realidad es que estamos ausentes de ellas; carecemos de una crónica de nuestro pasado; de anales de los hechos más recientes; nuestros valores humanos, están inéditos para la mayoría de nosotros; esa recia figura de Luis Golf, cuya actuación fué tan decisiva en los destinos de Caudete, está reclamando una biografía, digna de su talento y de su patriotismo; esos vibrantes versos de nuestros episodios, que todos repetimos en los momentos de nostalgia, están pidiendo, un recuerdo y un homenaje para sus autores; esos esclarecidos varones que tanto brillaron en el difícil arte de la oratoria sagrada, merecen una recordación apasionada; esos bailes navideños, están reclamando una investigación que explique sus orígenes e influencias; nuestras tradiciones y costumbres, no tienen un comentario; en la obra del maestro Azorín, hay frecuentes alusiones a Caudete, que no hemos cuidado de recoger; y así, tantos y tantos temas y sugerencias, que estudiados con cariño y devoción, pueden formar un edificante florilegio, que esmaltará con nuevos reflejos, la personalidad de nuestro Caudete.

Si esta labor no se hizo hasta ahora, no fué por falta de caudetanos capaces y entusiastas; faltaba ese aglutinante, del que había de surgir la organización adecuada; y esa es, otra de las misiones de nuestro programa; ya en sus páginas, año tras año, van quedando noticias históricas, inspirados versos, semblanzas y alguna nota literaria; esto, con ser mucho, para desbrozar el camino, no es bastante para lo que debemos ambicionar.

Nuestra aspiración debe apuntar más alto; hemos de ir a la organización de juegos florales y concursos literarios, en los que se estimule a la juventud estudiosa, que ella se encargará de acuciar a esos muchos paisanos nuestros que, por su talento y preparación, están obligados a aportar al acervo de nuestro pueblo, algo de lo que son capaces de hacer.

Precisamente, en nuestros festejos tradicionales, solo falta ese acto literario, que al completar de un modo perfecto el programa, llenaría un hueco que en él existe, daría a las fiestas de septiembre, el tono que corresponde a un pueblo en plena madurez y en unos años, conseguiríamos reunir ese fondo literario, que sería el mejor legado de la presente generación, para las venideras.

Para esta empresa, más que medios materiales, que no habrían de faltar, necesitamos que la ilustre Corporación Municipal, haga suya la iniciativa, designe una comisión que se encargue de organizar los actos, con una visión de conjunto, y un año, prepare unos juegos florales, para otro, un concurso sobre temas históricos, otro año, podría ser un Pregón de las fiestas y con los trabajos, debidamente seleccionados, de esos actos, podríamos ir editando lo que habría de constituir nuestro fondo literario.

De qué os voy a hablar—decía Unamuno en cierta ocasión - si vosotros no tenéis historia ni tradición? Caudete no solo tiene historia, sino que la hizo, y tiene tradiciones y valores humanos, que traspasaron los límites de nuestro solar y a nosotros corresponde desempolvar los pergaminos de nuestra grandeza, con la seguridad de que es el mejor camino para conseguir ese gran Caudete, con el que todos soñamos.

**PEDRO S. REQUENA**  
Notario

# Alegría y tristeza de las fiestas

¡Que alegre es, Señor, el primer tiro  
que explota, a todo el pueblo alborozando:  
el último, Señor, es un suspiro  
que se escapa del alma sollozando!

\* \* \*

Tarde agosteña y morena.  
Hasta el viento se ha dormido,  
todo es silencio, ni un ruido  
turba su calma serena.

Se hunde el sol tras de la sierra;  
el gris se torna azulado;  
el crepúsculo se ha echado  
a dormir sobre la tierra.

Enciende el Señor las bellas  
luces que luce la noche...  
¡Válgame Dios, qué derroche  
has hecho, Señor, de estrellas!

Y, cuando todo dormido  
parece que así se halla,  
un tiro en el pueblo estalla  
con horrisono estampido.

Un fogonazo de luz,  
un retemblar de la casa,  
¿qué ha sucedido? ¿qué pasa?  
Alguien prueba el arcabuz.

Y, el eco rauda y gozoso,  
(¡que poco tiempo le cuesta!)  
es un anuncio de fiesta  
que se extiende presuroso.

Y allí donde llega, ríen;  
y aquel que lo oye se ufana.  
Es una alegría sana  
con la que todos se engrien.

Solo un minuto ha pasado,  
pero ya ha sonado un tiro.  
Ha sido como un suspiro  
que a fiestas ha repicado.

\* \* \*

Ya la tarde septembrina  
su luz veló con crespones,  
y en todos los corazones  
igual pena se adivina.

Ya venimos de llevar  
la Virgen al Santuario,  
y el pueblo, ¡que solitario  
sin Ella se va a quedar!

Ya los semblantes no son  
los mismos que al mediodía,  
porque ya toda alegría  
se acabó en el corazón.

Ya la comparsa postrera  
desfila, mas sus tronidos  
se asemejan a quejidos  
como si llorar quisiera.

Y según se va alejando  
y espaciándose los tiros,  
parece que con suspiros  
va la noche perforando.

Y, cuando el punto final  
del último tiro suena,  
entra en el pecho una pena...  
¡y unas ganas de llorar!

\* \* \*

¡Que alegre es, Señor, el primer tiro  
que explota, a todo el pueblo alborozando:  
el último, Señor, es un suspiro  
que se escapa del alma sollozando!

*Emilio Marzá Sánchez*

# Al pasar

Siempre que una obligación o el gusto de ver a los míos, me lleva de las tierras catalanas, en donde vivo, a las levantinas donde, al calor de los deudos, pasé mis años estudiantiles; al pasar cerca de Caudete, le dedico un recuerdo espiritual y un contacto óptico desde que el tren se acerca a la estación de La Encina y cuando, después, cambiando el sentido de la marcha, sale de ella y, rozando las fincas caudetanas que jalonan el camino de la «Fuente», se va aproximando a la villa.

Aparecen en la lejanía, como paisaje de un «Belén», las casitas que forman ese simpático conjunto en donde quiso Dios que viese por primera vez la luz, motivo suficiente para tenerle un afecto indeleble, si no existieran otros más arraigados. El gracioso conjunto se apiña, recostado en la ladera de la Alácerca y limitado por la sierra Lengua de un lado y por la Santa Bárbara de otro, que con su blanco santuario en la cima, parece la atalaya por donde Caudete se asoma a las alturas de la «tramontana», extendiendo sus tierras de labor hasta más allá de la línea férrea.

Pues bien, invariablemente salgo al pasillo y empapo bien la vista con el panorama soleado de las casas blancas, distinguiendo los restos de la plaza de toros (artística joya que se perderá para siempre), las torres de las iglesias, las fábricas y la hilera doble de árboles que marcan el camino de la Virgen, en cuya ermita, al salir ya el tren de la estación de Caudete, se fija la vista de manera permanente hasta que queda perdida en lontananza, confundida con las verdes tierras de la huerta artificial que constituyen los antiguos «prados».

Allí se fija la vista y allí perdura el recuerdo, allí envío una oración y entonces surge, espontánea, aquella hermosa estrofa de tan profundo y completo contenido esperanzador en que decimos a nuestra Patrona: «Pues sois de Caudete aurora», es decir, horizonte risueño pintado de bellos colores que constituye nuestra esperanza. «Luz, amparo, norte y guía». Nos ilumina el entendimiento, nos ampara en nuestras necesidades y es el punto de mira, la estrella polar. la guía que todo corazón caudetano tiene y necesita para marchar por el

proceloso mar de la vida sin zozobrar en su buena conducta. Y ahora viene aquella jubilosa exclamación y aquel imperativo, como forzándole a que dé lo que corresponde ya que tiene aquellos títulos y está en el Cielo, desde donde tanto puede beneficiarnos: «¡Virgen de Gracia María, sednos Madre y Protectora!», expresión llena de fe en que tan excelsa Madre no ha de abandonar a sus hijos.

Algunas veces, si en el pasillo hay algún compañero de departamento, no puedo resistir la tentación de decirle:—Este es mi pueblo—, y le ilustro con respecto a los puntos más destacados o los edificios más visibles.

En estos contactos de visión y de recuerdo, no es extraño que la imaginación, cabalgando como un corcel salvaje que se lanza en carrera sin freno y sin dirección, al aire las crechas de sus crines, atravesando a lo largo y a lo ancho la pradera; se despeña frenéticamente por todos los derroteros del pensamiento y alguna vez caiga en esa magna asamblea a la que anualmente, y en los primeros días de septiembre, se dan cita todos los buenos caudetanos. Y digo todos porque, presentes o ausentes, todos viven esos días las famosas fiestas, con alegría los unos y con nostalgia los otros, pero piensan en Caudete, en su Patrona, en músicas y comparsas, en arcabuces y tracas y en sus amigos, algunos de ellos largo tiempo alejados de las frecuentes relaciones.

...Y pensando pensando, dejando sueltas las riendas para que la imaginación vaya por donde quiera y se pare donde se le antoje, dió en pensar, para un año venidero, en la noche de uno de esos días que se adicionan a los tres tradicionales anticipándose a ellos, y en que celebrásemos una reunión en la cual, dejando las preocupaciones del cotidiano vivir y los problemas que cada cual tenga pendientes de resolución, nos dispusiéramos con el mejor ánimo a pasar un par de horas gástando de una de las más Bellas Artes. La cosa

no encierra grandes dificultades si nuestras aspiraciones son modestas, si bien que sublimes, por tratarse de manifestación tan elevada de la vida del espíritu como es el cultivo de la música selecta.

Una buena gramola y un par de altavoces con una selección de discos cuidadosamente escogidos, sería todo el elemento material que necesitaríamos. Y siguiendo la imaginación su vuelo, pensaba, y me solazaba pensándolo, en que yo trasladaría lo necesario de mi discoteca para organizar un concierto ordenado. Primero, hablaríamos del artista, del compositor, de su obra, de su vida, de las particularidades de la obra que íbamos a interpretar y después, ya ambientados del significado y los sentimientos de la composición, a falta de una orquesta sinfónica, escucharíamos en discos selectos los aires del folklore español llevados a las partituras magistralmente por músicos como Albéniz y Falla; las expresiones del romanticismo, tan puramente escritas y sentidas por Chopín; las geniales y grandiosas concepciones musicales de Beethoven, las valientes y alegres composiciones de Mozart. E iríamos subiendo en intensidad espiritual y en belleza de estructura hasta llegar a las sublimidades célicas de Bach y a las concesiones máximas de arquitectura musical wagneriana, plenas de sentimiento religioso de Parsifal...

Si, todo esto pensaba y hasta ¡quién sabe!, si podría completarse con otra parte de concierto de piano que hiciese más amena la velada.

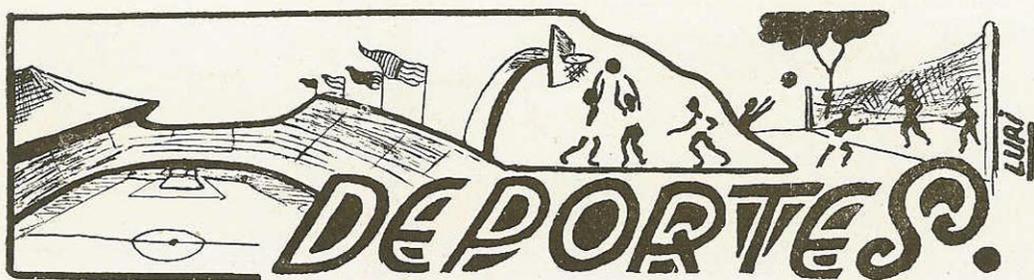
Todo ello es perfectamente realizable: tendría mucho gusto en ofrecerlo a todos aquellos paisanos que gusten de las exquisiteces del espíritu y, de ser algo espléndidos los empresarios del local en que se celebre. (teatro por ejemplo), podría ofrecerse a los caudetanos y simpatizantes esta deliciosa velada, (a mi modo de ver) por invitación y completamente gratuita, resultando así asequible a todo aficionado.

Estoy seguro que nos había de quedar un recuerdo agradable y un deseo de que de esta o de otra clase, siempre se añada, al principio de las «Fiestas de Septiembre», una velada de destacado relieve artístico, literario o poético.

Joaquín Pedrós y García  
Profesor Mercantil de Hacienda

Barcelona, año 1951.





## ANTONIO AMORÓS LÓPEZ

*Como prueba de afecto y homenaje de Caudete a nuestro joven atleta, nos complacemos en reseñar sus triunfos deseándole los mayores éxitos. El «palmarés» deportivo de nuestro campeón es el siguiente:*

Campeón provincial y regional del Frente de Juventudes, en la temporada 1948-49.

Campeón nacional del Frente de Juventudes en la misma temporada.

En el Campeonato Nacional de Atletismo, del mismo año, celebrado en Barcelona, por falta de preparación y después de marchar completamente destacado durante unos seis kilómetros, sufrió un desfallecimiento y tuvo que abandonar.

Toma parte seguidamente en el Gran Premio Internacional «Jean Bouin», de Barcelona, dejando sentada su valía entre los mejores corredores nacionales y extranjeros.

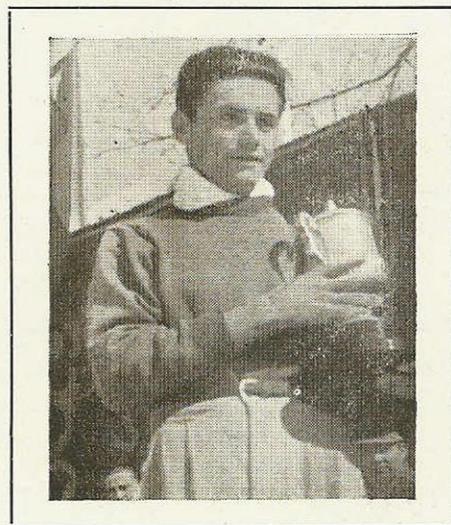
Sufre una sanción federativa por carecer de experiencia en trámites deportivos, lo que le obliga a estar ausente de las competiciones durante un año.

La primera prueba en la que vuelve a tomar parte es en Merano (Italia) donde formando parte de la Selección Nacional del SEU, queda segundo clasificado, en igual tiempo que Coll, vencedor de la prueba de cinco mil metros.

Toma parte en la Primera Vuelta a Valencia, en donde

completamente destacado conquista el primer puesto.

Seguidamente corre la Vuelta pedestre a Alicante, durante los últimos Juegos de Invierno, en



donde igualmente hace un alarde de facultades para vencer netamente destacado.

Acude, urgentemente llamado por la Nacional y sin preparación alguna, a correr en Madrid en el Gran Premio Nacional del Frente de Juventudes, en el que toman parte más de un centenar de los mejores corredores nacionales, y demostrando su excepcional valía se proclama Campeón, con notable ventaja sobre el segundo clasificado.

A los ocho días de la anterior

carrera, toma parte en el Campeonato Nacional de Cros, en el que sin equipo que le ayudara, tuvo que sucumbir ante los ataques y artimañas de los veteranos Coll y Miranda, clasificándose tras de éstos y a sólo unos metros de distancia.

Es seleccionado para formar en el equipo que ha de representar a España en el Gran Premio de las Naciones, a celebrar en Newport (Inglaterra) en donde logra un primer puesto español y dieciseis de la clasificación general, a solo unos segundos del campeón inglés.

En los Campeonatos regionales de Atletismo, de Valencia, últimamente celebrados, logra el primer puesto en la carrera de 10.000 metros, en la cual superó los records anteriores de los 1.500, 5.000 y 10.000 metros, clasificándose para tomar parte en los Campeonatos Nacionales, los que se celebraron en los últimos días de Julio pasado, y en los que se clasificó segundo, tras del Campeón Nacional José Coll.

Está seleccionado para tomar parte en la Competición Hispano-Portuguesa de Atletismo, en los Juegos Olímpicos del Mediterráneo, a celebrar en Alejandría, y en la probable selección española que acuda a los Juegos Olímpicos Mundiales, de Helsinki (Finlandia).

Otra gran proeza fué la del pasado día 5 de Agosto con motivo del encuentro internacional, celebrado en Barcelona, entre las selecciones de Portugal y España, llegando en segundo lugar, tras el catalán Coll, y en el mismo tiempo, en la carrera de los 10.000 metros.

### Manuel Solera Penadés

(EL TORERO)

**VENTA DE CARNES**

Plaza del Mercado, 3

CAUDETE

### Manuel Solera Carrión

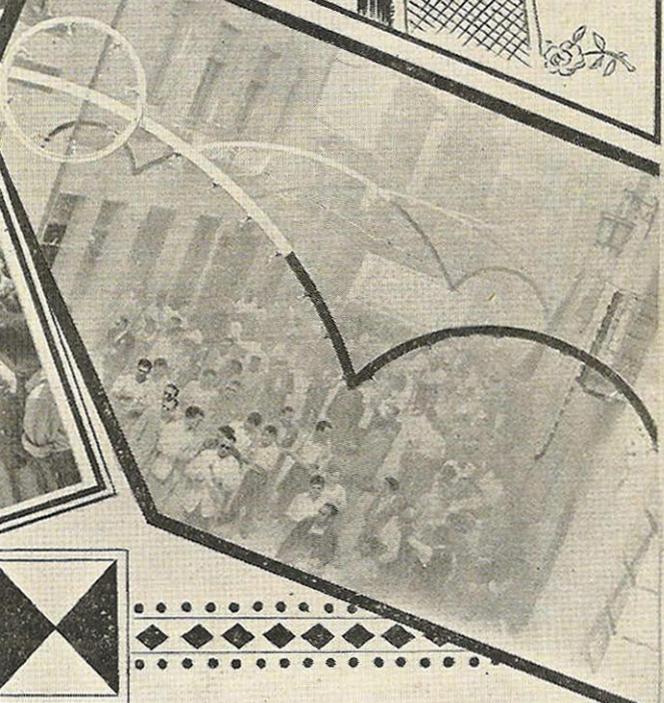
(GENARES)

**CARNICERO**

Despacho: Plaza del Mercado • CAUDETE



Comparsas y amazonas; luz y color de nuestra semana grande...



Estas instantáneas demuestran por sí mismas la fe que todos los caudetanos sienten por su Patrona...

**Programa Oficial de los actos que en honor de su Excelsa y Augusta Patrona  
LA SANTISIMA VIRGEN DE GRACIA  
celebra la Real, Muy Noble, Muy Leal y Fidelísima Villa de CAUDETE • Septiembre 1951**

**JUEVES DIA 6**

A las *once* de la mañana, en las «Puertas de Valencia»,

**CONCENTRACION DE LAS COLONIAS DE CAUDETANOS AUSENTES**

A las *doce*, Desfile de dichas «Colonias», que será anunciado por el disparo de «carcasas», y una **GRAN TRACA**. Durante el trayecto se dispararán *tracas* y *fuegos aéreos* hasta la llegada a la Casa Ayuntamiento, en donde serán saludadas las Autoridades.

A continuación visita a la Patrona de Valencia, que está instalada en la Lonja, donde se cantará el himno de la coronación, terminando el acto con **tracas, truenos y carcasas**.

A la *una* de la tarde se izará la bandera española en la Casa Consistorial a los acordes del Himno Nacional, ejecutado por la Banda Municipal.

**Volteo general de campanas y GRAN TRACA**

Seguidamente y en los salones de la Casa Ayuntamiento, inauguración de una

**Gran Exposición de Artistas Caudetanos**

A las *cuatro*, en el Campo de Fútbol,

**Tiro de Pichón Local**

A las *cinco*,

**PASEO DE VOLANTES**

A las *seis y media*, el M. I. Ayuntamiento y Jerarquías del Movimiento, acompañados de la Banda Municipal, se dirigirán al sitio denominado «Puertas de Valencia» para recibir a las Músicas de las diferentes Comparsas.

A las *siete*,

**Gran Cabalgata y Entrada de las Bandas de Música**

por el orden siguiente:

- 1.º Comparsa de GUERREROS y Música de Aspe.
- 2.º Comparsa de MIRENOS y Música de Montesa.
- 3.º Comparsa de MOROS y Música de Biar.
- 4.º Comparsa LA ANTIGUA y Música de Hondón de las Nieves.
- 5.º M. I. Ayuntamiento y Jerarquías, con la Banda Municipal.

A las *diez y media* de la noche,

**GRAN RETRETA**

con asistencia de las «Colonias Caudetanas», que lucirán gran cantidad de **bengalas de colores y vistosos farolitos**.

A las *once y media*, **CONCIERTO** en el Paseo del Mercado por la Banda de esta villa.

**VIERNES DIA 7**

Al amanecer, volteo general de campanas y disparo de morteretes, que se repetirá en los días sucesivos. **DIANA** por la Banda de Hondón de las Nieves y Gran Despertá con disparo de truenos por las Colonias Caudetanas.

A las *siete*, el M. I. Ayuntamiento, Jerarquías, Reverendo Clero Parroquial, Ilustre Mayordomía y Comparsas Históricas, se dirigirán al Santuario de la Virgen de Gracia, donde se organizará la

**Solemne Procesión de traslado de la Virgen de Gracia**

En la «Cruz de Piedra» las Comparsas de Moros y Cristianos simularán una batalla, finalizando con el tradicional «Ruedo de Banderas» y saludo de Comparsas ante la Imagen de la Virgen.

En la calle de la Virgen de Gracia, se cantará el Himno de bienvenida.

Terminada la Procesión comenzará la MISA SOLEMNE. Ocupará la cátedra del Espíritu Santo el Rvdo. Sr. D. **JOSE RODEÑAS ABARCAS**, Cura Arcipreste de Elche. Terminada ésta las Comparsas rodarán sus Banderas en los sitios siguientes:

LA ANTIGUA: Plaza del General Mola.

GUERREROS Y MIRANOS: Plaza del Carmen.

MOROS: Plaza del Caudillo y Calle del Angel.

A las *cuatro y media* de la tarde,

**GUERRILLAS**

en las eras de San Antonio Abad.

A las *cinco*, en la Iglesia Parroquial, **SOLEMNES VISPERAS Y COMPLETAS**, que se cantarán también en los días 8 y 9.

A las *seis*, en la Plaza del Caudillo, representación del primer acto del drama histórico

**EPISODIOS CAUDETANOS**

A las *ocho* de la noche, en el Templo Parroquial, ejercicio del séptimo día de la NOVENA que viene celebrándose en el Santuario durante los seis domingos anteriores, y **SOLEMNE SALVE**.

A la misma hora se encontrarán las COLONIAS frente al edificio del Sindicato y desfilarán por las calles de San Antonio Abad, Plaza del Carmen, Calle Luis Golf, Calvo Sotelo y Plaza del Caudillo hasta la Parroquia, en donde harán la Ofrenda de Flores a su amantísima Madre y Patrona la Santísima Virgen de Gracia.

A las *diez y media*,

**GRAN VELADA MUSICAL**

en la Plaza del Caudillo por todas las Bandas.

Al toque de la *una*, **ALBORADA**.

**SABADO DIA 8**

Al toque del alba, **DIANA** por la Banda de Música de Biar.

A las *ocho*, en la Parroquia, se dirá una misa rezada en sufragio de los caudetanos ausentes fallecidos.

A las *nueve*,

**MISA SOLEMNE**

estando encargado de ocupar la Sagrada Cátedra el Rvdo. Sr. Lic. D. SALVADOR IVARS DEVESA,

Profesor y Prefecto de Disciplina del Seminario Mayor de Orihuela.

Concluida la función religiosa, las Comparsas desfilarán con sus Bandas de Música, rodando las Banderas en los sitios siguientes:

MOROS: Plaza del General Molá.

LA ANTIGUA: Plaza del Carmen.

GUERREROS Y MIRENOS: Plaza del Caudillo y calle del Angel.

A las doce, todas las COLONIAS se reunirán en la Casa Ayuntamiento y en compañía de las Autoridades e invitados se dirigirán al Asilo de San Juan Evangelista para darle una comida a los pobres asilados, que será servida por señoritas de los caudetanos ausentes, ataviadas con los trajes típicos de cada región.

A las cuatro de la tarde, GUERRILLAS en el mismo sitio del día anterior.

A las cinco y media,

## EPISODIOS CAUDETANOS

A las siete,

### PROCESIÓN GENERAL

por las calles de costumbre, cantándose villancicos en los sitios de tradición.

Las Comparsas rodarán sus Banderas en las Plazas del Carmen y del Caudillo y se dispararán

#### CASTILLOS DE FUEGOS ARTIFICIALES

Al llegar la Virgen a la calle de Santa Ana, también se quemará otro **Castillo de Fuegos Artificiales** costeadado por los vecinos de la calle del Castillo.

Al entrar la Virgen en el Santo Templo se cantará *Solemne Salve*.

A las once de la noche, SERENATA por la Banda de esta villa, en el Paseo del Mercado.

### DOMINGO DIA 9

A las primeras horas de la madrugada, DIANA por la Banda de Aspe.

A las nueve,

## Solemne Misa de Pontifical

y SERMÓN por el Excmo. y Rvdmo. Sr. OBISPO de esta Diócesis de Albacete,

Dr. D. ARTURO TABERA Y ARAOZ

En este día, las Comparsas ruedan sus Banderas en los sitios siguientes:

GUERREROS y MIRENOS: Plaza del General Mola.

MOROS: Plaza del Carman.

LA ANTIGUA: Plaza del Caudillo y Calle del Angel.

A las cinco de la tarde, felicitación de las Comparsas a los señores Oradores y a los Capitanes y Abanderados del año próximo.

A las seis, representación del tercero y último acto de los

## EPISODIOS CAUDETANOS

terminando con el tradicional Voto de celebrar anualmente las fiestas de la Patrona.

A las ocho de la noche, en la Parroquia, ejercicio del último día de la Novena y *Solemne Salve*.

A las once, en la Plaza del Caudillo,

### GRANDIOSO CONCIERTO

por la laureada Banda «Unión Musical», de Almansa. Finalizado éste se disparará una

## GRAN TRACA EN COLORES

### LUNES DIA 10

Al toque del Alba, Diana por la Música de Montesa.

A las nueve,

### Solemne Función Religiosa

costeada por el M. I. Ayuntamiento, siendo orador sagrado el Rvdo. Sr. Cura Arcipreste de Onteniente, D. JUAN COMAS,

Terminada la Misa, las Comparsas marcharán a los domicilios de los respectivos Capitanes y Abanderados, donde rodarán las Banderas.

A las cuatro de la tarde,

### Procesión de Traslado de la Santísima Virgen de Gracia a su Santuario

En la parada de la calle de la Virgen de Gracia se cantará la Despedida.

A la llegada a la Plaza del Santuario, las Comparsas rodarán las Banderas. Al entrar la Procesión en el Templo se cantará por el pueblo la SALVE y los tradicionales Gozos.

Las Comparsas regresarán a los domicilios de los nuevos Capitanes y Abanderados.

A las diez y media de la noche,

### CONCIERTO MUSICAL

en el Paseo del Mercado por la Banda de esta villa.

A la una, se disparará otra

## MAGNIFICA TRACA

que comenzará en la Plaza del Caudillo y recorrerá las calles de Deán Martínez, Virgen de Gracia, Abadía, Santa Ana, Santa Bárbara, San Antonio Abad, Plaza del Carmen, Luis Golf, Calvo Sotelo y Plaza del Caudillo, con la cual se darán por terminadas las Fiestas.

Caudete, 31 de Julio de 1951,

El Alcalde,

*Juan Revenega Fernández de Castro*

El Secretario accidental

El Jefe Local del Movimiento,

*Pedro Molina Olivares Ginés Cremades Vicedo*

ADICIÓN.—El domingo día 16, a las seis y media de la tarde, en el Santuario de la Virgen de Gracia, se cantarán el Rosario, la Salve y los Gozos y se expondrá la Imágen para besarle los pies

NOTAS.—En la puerta de la Iglesia Parroquial se colocará una mesa petitoria y podrán adquirirse medallas, novenas, y fotografías de la Virgen.

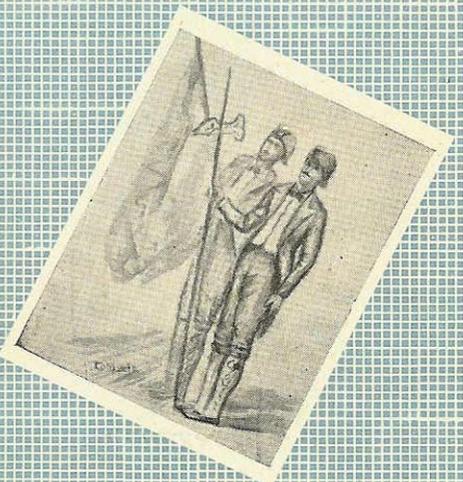
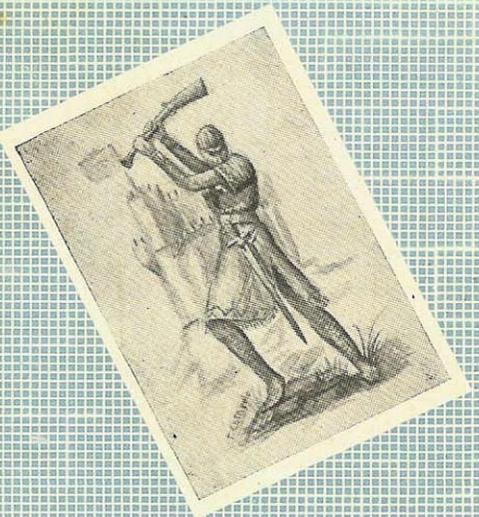
Desde la una de la tarde del día 6, hasta las doce de la noche del día 10, todos los balcones serán engalanados, y por las noches iluminados.

Queda terminantemente prohibido hacer disparos fuera de los actos propios de Comparsas.

No se permitirá la entrada en la plaza durante los episodios a personas desprovistas de localidad, aunque pertenezcan a las Comparsas que, como de costumbre, ocuparán sus bancos.

Los pertenecientes a Comparsas se abstendrán de llevar con ellos a sus familiares para ocupar asientos reservados a Comparsas.

Asimismo no se permitirá el acceso al Castillo a personas de paisano o de Comparsas diferentes a las que ocupan el Castillo cada día.



## Capitanes y Abanderados para el año actual

### LA ANTIGUA

Capitán: ROSARIO TOMÁS GIL  
Avenida de los Caídos

Abanderado: JOSÉ TOMÁS ALGARRA  
Avenida de los Caídos

### MOROS

Capitán: FRANCISCO MOLINA GÓMEZ  
Calle San Jaime

Abanderado: PEDRO REQUENA PÉREZ  
Calle San Jaime

### GUERREROS

Capitán: MANUEL BORDALLO LÓPEZ  
Calle Paracuellos de la Vega

Abanderado: JOSÉ CONEJERO SERRANO  
Calle Maestro Fco. Serrano

### MIRENOS

Capitán: FRANCISCO MUÑOZ MOLINA  
Calle Príncipe de los Ingenios

## Capitanes y Abanderados para el año 1952

### LA ANTIGUA

Capitán: JOAQUIN PAGÁN ALGARRA  
Calle Maestro Fco. Serrano

Abanderado: GABRIEL CANTERO SÁNCHEZ  
Calle Queipo de Llano

### MOROS

Capitán: FRANCISCO CARRIÓN ALBERTOS  
Calle Santa Bárbara

Abanderado: DANIEL ALBERTOS MARTINEZ  
Calle Santa Bárbara

### GUERREROS

Capitán: JUAN PÉREZ VERDÚ  
Calle Colón

Abanderado: RAFAEL AMORÓS AMORÓS  
Calle de La Santa

### MIRENOS

Capitán: FRANCISCO ALBERTOS VICENTE  
Calle San Elías

*Manuel Tomás Requena*

**BICICLETAS**

ORBEA - CIL - B. H. - APARATOS DE RADIO  
Y MAQUINAS DE COSER Y BORDAR.

SINGER Y HEXAGON  
CONTADO Y PLAZOS

Plaza del Caudillo, 8 CAUDETE

*Assicuraxioni Generali*

*Seguros Generales*

FUNDADA EN 1831

CONTINUADORA DE

*La Anónima de Accidentes*

en los Ramos de Accidentes y Responsabilidad Civil

Dirección para dichos Ramos:

BARCELONA :: Rambla de Cataluña, 19 y 21

Agencia en CAUDETE:

FRANCISCO ALBERTOS YAGUE

Luis Golf, núm. 11

*Carmen Figueres Mollá*

Comestibles y Salazones

Mercado

CAUDETE

*Joaquín Llorens Llorens*

(EL TOCINERO)

EMBUTIDOS

Plaza del Mercado, 15 CAUDETE (Albacete)

**CIRCULO DEPORTIVO**

**CAUDETANO**

BILLARES - SERVICIO DE BAR

**CAUDETE**

*Luis Solera Marco*

**LAS MEJORES SARDINAS PRENSADAS FRESCAS**

CONSERVAS Y SALAZONES  
EMBUTIDOS - QUESOS - MOJAMAS

ESPECIALIDAD EN TRIPAS  
ESPECIAS PARA EMBUTIDOS

Mercado, 10 y 12 - Teléf. 16 - CAUDETE (Albacete)

*Matilde Martínez*

Ultramarinos - Coloniales - Paquetería

Ayda. José Antonio, 37 CAUDETE (Albacete)

*Joaquín Solera Navarro*

Despacho de Carnes Frescas

Plaza del Mercado, 13 CAUDETE (Albacete)

Para vestir con elegancia  
y economía a sus pequeños,  
visiten el nuevo establecimiento

**EL BEBÉ**

José Olivares, 8

CAUDETE (Albacete)

*Salvador Vicente Marco*

Mercería y Paquetería

San Joaquín, 66

CAUDETE (Albacete)

*Dolores Gallur Albertos*

DEPOSITOS DE GASOLINA  
GAS-OIL Y LUBRIFICANTES

Carretera, 2

CAUDETE (Albacete)

## Café - Bar PARIS

ESPECIALIDAD EN HELADOS - CAFES  
CERVEZA - VERMOUTH - LOS MEJORES  
MARISCOS

FRANCISCO SOLERA BAÑON

Plaza Carmen, 6 CAUDETE (Albacete)

## Guillermo y Paco

ESTAÑ Y GRIFOL  
TEJIDOS DE MODA



Gascons, núm. 6

Teléfono 12680

V A L E N C I A

## MANUEL ARELLANO SANCHEZ

MAESTRO DE OBRAS

CONSTRUCCIÓN EN GENERAL

Avda. de los Caídos - Teléfono 42

CAUDETE (Albacete)

## Hijas de Dolores Picó

FABRICA DE TURRONES Y DULCES  
ESPECIALIDAD EN TORTAS MEZCLA  
Y PASTELES «GLORIA»

Abadía, núm. 9

Teléfono 20

CAUDETE (Albacete)

## Pedro Sánchez Graciá

MAESTRO DE OBRAS  
CONSTRUCCIONES EN GENERAL

Conejero, 4 CAUDETE (Albacete)

RELOJERIA

## Casa BAUTISTA

COCHE DE SERVICIO PUBLICO

Convento, 1 y Plaza del Carmen, 2

CAUDETE (Albacete)

## HORNO SAN RAFAEL

RAFAEL PAGAN VALERO

PANADERIA - ULTRAMARINOS Y COLONIALES

Maestro Serrano, 2 :-: CAUDETE

## Gabriel Martínez Martí

COMESTIBLES - SALAZONES

Gral. Queipo de Llano, 52 CAUDETE

PENSIÓN

## MARTINEZ

SEBASTIÁN

MARTÍNEZ

MARTÍNEZ

POSADA SAN ANTONIO

Avenida José Antonio, 47  
CAUDETE (Albacete)

## Eadeo Carrion Martínez

COMERCIO

San Jaime, 9 CAUDETE

LUIS RODRIGUEZ LOPEZ

ORDINARIO A VALENCIA

Virgen de Gracia, 4 CAUDETE (Albacete)

*Manuel López López*

CARNICERO

Despacho: Pl. del Mercado, 5 CAUDETE (Albacete)

*Miguel Solera Díaz*

GUARNICIONERO Y FABRICA DE CURTIDOS

Av. José Antonio, 16 CAUDETE (Albacete)

*Francisco Tomás Ortuño*

HORNO Y PANADERIA

José Antonio, 19 CAUDETE

Casa CARMEN

MUEBLES ECONOMICOS

Junto a la Lonja CAUDETE (Albacete)

Sucursal de MUEBLES FLORI

Fábrica: Zorrilla, 18

Exposición: Queipo de Llano, 33 ELDA (Alicante)

*Antonio Guilabert Rodríguez*

ALPARGATERIA Y CALZADOS

Av. José Antonio, 17 CAUDETE

*Francisco Requena Rey*

BARBERIA

Luis Golf, 5 CAUDETE

Manuel Requena Serrano

ORDINARIO A ALICANTE

Plaza del Caudillo CAUDETE

*Manuel Requena Vinader*

RADIOS

Mates, 4 CAUDETE

*Miguel Llorens Llorens*

EMBUTIDOS

San Joaquín, 60 CAUDETE

*Antonio Pérez Albertos*

Ultramarinos y Panadería

Horno, 2 CAUDETE

*Pedro Molina Carrión*

Ultramarinos y Paquetería

Calvo Sotelo, 4 CAUDETE

TEJIDOS Y  
CONFECCIONES

*Tomás Benito Castellote*

PL. DEL CARMEN, 9

CAUDETE

*José Abad Dabó*

EMBUTIDOS

Plaza del Mercado, 8 CAUDETE

CASA VILA

CARMEN TECLES AMOROS

BORDADOS - PAQUETERIA - PERFUMERIA  
ARTICULOS PARA REGALO

J. Olivares, 6 - CAUDETE

Francisco Martínez Bañón  
COMESTIBLES

General Moscardó, 44 CAUDETE (Albacete)

Felipe Mira Rivera  
COMESTIBLES

San Jaime, 18 CAUDETE (Albacete)

José Huesca Calero  
PINTOR DECORADOR

Cantarería, 1 CAUDETE (Albacete)

Vicente Ortuño Albertos  
Comestibles y Ultramarinos

Angel, 2 CAUDETE (Albacete)

JAIME BENITO GIL

Ultramarinos - Paquetería - Coloniales

San Cayetano, 1 CAUDETE (Albacete)

José Sivó Sánchez  
CERRAJERIA

Avda. de los Caídos, 6 CAUDETE (Albacete)

Juan Bañón Tomás  
BARBERIA

Calvo Sotelo, 1 CAUDETE (Albacete)

Diego Cuenca Medina  
CARPINTERIA

Luis Pascual, 3 CAUDETE (Albacete)

Jaime Serrano Huesca  
COMESTIBLES

Deán Martínez, 22 CAUDETE (Albacete)

Rafael Pérez Albertos  
Salazones y Comestibles

Angel, 1 CAUDETE (Albacete)

Vicente Caerols Vicente  
MAESTRO ALBANIL

Conejero, 16 CAUDETE (Albacete)

Pedro Pérez Vila  
HORNO - PANADERIA

Queipo de Llano, 46 CAUDETE (Albacete)

Angeles Martínez Díaz  
Tejidos y géneros de punto

Calle del Mercado CAUDETE (Albacete)

Eligenia Carrión  
Hules - Bisutería - Artículos para regalos

Maestro Serrano, 7 CAUDETE (Albacete)

RAMON CRESPO  
Recadero ordinario a Alicante

Plaza del Carmen CAUDETE (Albacete)

**DIAZ SASTRE**

Avda. de José Antonio, núm. 33  
CAUDETE (Albacete)

# Fábrica de Harinas

«Ntra. Sra. de los Llanos»

A S E N C I O M O M P Ó F E R R I

CAUDETE (Albacete)



BAR - RESTAURANTE

# LA GOLETA

(ANTES CHICO LA BLUSA)

Director Gerente: JOSE GIL MARTI, «Caudete»

Cocina a cargo del sin igual «Caudete»



Explanada de España, 8

Teléfono 1629

A L I C A N T E

# Sociedad de Cazadores

*Helados finos - Aperitivos variados - Cerveza fresca*

*— Vinos de las mejores marcas —*

# JOSE DIAZ SOLERA

Mercado, 3

CAUDETE (Albacete)



*Lucentum*

---

TALLERES TIPOGRAFICOS

---

QUINTANA 27

TEL. 1354

**ALICANTE**